



*Pro – Loco Circolo Culturale*

**“Il Portale”**

Via Garibaldi n°1 - 85010 Pignola (PZ)  
Tel./fax: 0971. 421410  
email: [prolocoilportale@gmail.com](mailto:prolocoilportale@gmail.com)  
<http://www.prolocoilportale-pignola.it/>



---

**Bando di Concorso**  
**“Rassegna Internazionale della Cultura e delle Tradizioni Popolari”**

**I° Edizione 2020**

Il Circolo Culturale “Pro Loco – Il Portale” di Pignola, tenace assertore dell’importanza delle tradizioni popolari quale limpida espressione di una cultura antichissima e utile testimonianza dell’identità locale, nel solco della storica **“Rassegna Internazionale della Cultura e delle Tradizioni Popolari”**, unitamente al Museo Demoetnoantropologico, indice il **“Premio Internazionale Tradizioni Popolari”**, al fine di contribuire alla promozione e valorizzazione di uno dei più significativi elementi del patrimonio immateriale di una comunità. Il Premio è dedicato alla memoria del Prof. **“BRUNO MARIO ALBANO”** fondatore del Circolo Culturale Pro Loco – Il Portale. Maestro di scuola e operatore culturale per passione, è stato fautore di progetti sul fronte della cultura popolare, animatore di turismo ed occupazione per la comunità pignolese e lucana.

*Articolo 1*  
*(Istituzione)*

L’associazione Pro Loco-Circolo Culturale “IL PORTALE” di Pignola istituisce:

- *un Premio per il miglior video/cortometraggio dedicato alle tradizioni lucane;*

Per l’anno 2020 il tema è: **“Le Tradizioni più autentiche e radicate della Basilicata”**.

*Art. 2*  
*(Finalità)*

Il premio si inserisce all’interno di una multiforme e variegata attività del sodalizio volta a promuovere la cultura delle tradizioni popolari in Italia e nel Mondo e finalizzati ad incentivare, valorizzare la creatività e la produzione di video che favoriscono la diffusione di tradizioni popolari.

*Art. 2*  
*(Requisiti)*

Il concorso è aperto alla partecipazione, senza limiti di età, di video maker e/o professionisti. Non possono partecipare in alcun modo i componenti della giuria e i soci dell’Associazione Culturale, compreso i loro familiari di primo grado. Non possono partecipare i video realizzati da altre Pro Loco lucane. Ogni partecipante dovrà inviare la scheda di adesione e il video che concorre al Premio.



*Museo Demoetnoantropologico*  
*Presidio Turistico Tourpass*  
*Via Garibaldi n°1 - 85010 Pignola (PZ)*





*Pro – Loco Circolo Culturale*  
**“Il Portale”**

Via Garibaldi n°1 - 85010 Pignola (PZ)  
Tel./fax: 0971. 421410  
email: [prolocoilportale@gmail.com](mailto:prolocoilportale@gmail.com)  
<http://www.prolocoilportale-pignola.it/>



---

**Articolo 3**

*(Tipologia delle produzioni in concorso)*

Le produzioni in concorso devono avere la seguente tipologia: durata di massimo 15 minuti.

**Art. 4**

*(Modalità di partecipazione)*

Ogni partecipante può presentare un solo lavoro, che deve essere inviato in formato DVD o via email a [circoloculturaleilportale@pec.basilicatanet.it](mailto:circoloculturaleilportale@pec.basilicatanet.it), corredato da una scheda contenente: il titolo dello spot, l'autore, il regista, le collaborazioni tecniche, la produzione, la durata. Si richiede inoltre una breve presentazione dell'opera inviata.

**Art. 5**

*(Scadenza)*

È possibile inviare le opere a partire dal 10 novembre e fino **al 30 MARZO 2021**. Non possono partecipare gli autori vincitori di Premi di altri bandi con le stesse finalità.

**Art. 6**

*(Valutazione delle opere)*

Gli elaborati ammessi al concorso verranno sottoposti alla valutazione di una giuria popolare ed una tecnica. In considerazione della particolare fase che stiamo attraversando, l'iter della valutazione seguirà il seguente modo:

- 1) Popolare: una prima selezione attraverso il voto sulle piattaforme social ufficiali dell'associazione culturale Pro Loco-Circolo Culturale “IL PORTALE” di Pignola per un massimo dei primi 20 video risultati più votati (con la supervisione di un referente nominato dal CDA dell'associazione per la verifica della validità dei voti espressi in rete)
- 2) Tecnica: una seconda selezione attraverso una Giuria di esperti, che, in modo insindacabile e inappellabile, stilerà una lista di merito di 5 opere (non graduati) tra i quali indicherà il primo e il secondo classificato.

A discrezione della Giuria possono essere assegnate Menzioni Speciali e d'Onore.

**Art. 7**

*(Premi)*

I premi in denaro, saranno così assegnati:

- Primo classificato Euro 300,00
- Secondo classificato Euro 200,00

In caso di ex-aequo i premi saranno divisi a metà.



*Museo Demotnoantropologico*  
*Presidio Turistico Tourpass*  
Via Garibaldi n°1 - 85010 Pignola (PZ)





*Pro – Loco Circolo Culturale*  
**“Il Portale”**

Via Garibaldi n°1 - 85010 Pignola (PZ)  
Tel./fax: 0971. 421410  
email: [prolocoilportale@gmail.com](mailto:prolocoilportale@gmail.com)  
<http://www.prolocoilportale-pignola.it/>



---

**Art. 8**  
*(Divulgazione e diritti)*

La Pro Loco Circolo Culturale “**IL PORTALE**” di Pignola, promotrice del Concorso si riserva la facoltà di pubblicare e divulgare i video pervenuti sui canali di comunicazione ufficiali e sul sito istituzionale. La partecipazione al Concorso è gratuita, non dà diritto ad alcun rimborso spese, né a compensi per diritti d'autore relativi a qualsiasi pubblicazione ed implica la integrale accettazione del presente bando. Il materiale pervenuto verrà conservato nel patrimonio del museo demotnoantropologico, istituito presso la Pro Loco “il Portale” di Pignola, e reso disponibile alla consultazione per motivi di studio.

**Art. 9**  
*(Commissione)*

La Giuria Tecnica è composta da personalità di alto spessore con specifiche professionalità:

- 3 esperti nei diversi aspetti oggetto di valutazione;
- 1 esperto di tradizioni popolari, che assumerà la carica di Presidente;
- 1 un rappresentante della Pro Loco Circolo Culturale “Il Portale”, con funzioni di segretario senza diritto di voto;

Ogni giurato tecnico valuterà un solo aspetto dell'opera assegnando un punteggio da 1 a 10, gli aspetti valutati saranno:

- *Composizione e originalità;*
- *Tecnica;*
- *Contenuto etnografico.*

L'esperto di Tradizioni Popolari, in qualità di Presidente, esprimerà un giudizio globale sull'opera oggetto di concorso assegnando un voto da 1 a 5. I vincitori e/o i meritevoli di segnalazioni verranno resi noti attraverso i mezzi di comunicazione ufficiale dell'associazione e comunicati via email ai diretti interessati.

**Art. 10**  
*(Responsabilità)*

Ogni autore, con l'atto dell'invio del materiale dichiara implicitamente e garantisce di essere titolare di tutti i diritti delle immagini presentate e che le stesse possono essere liberamente riprodotte o pubblicate secondo le norme espresse all'art. 6. Analogamente ogni autore dichiara implicitamente di essere personalmente responsabile di quanto ritratto, con particolare riferimento a persone, cose o altro materiale coperto da diritto di autore o altro diritto di proprietà intellettuale, e di sollevare l'organizzazione da ogni eventuale responsabilità. Eventuali liberatorie per i soggetti ritratti, sono comunque a carico del partecipante.



*Museo Demotnoantropologico*  
*Presidio Turistico Tourpass*  
Via Garibaldi n°1 - 85010 Pignola (PZ)





*Pro – Loco Circolo Culturale*  
**“Il Portale”**

Via Garibaldi n°1 - 85010 Pignola (PZ)  
Tel./fax: 0971. 421410  
email: [prolocoilportale@gmail.com](mailto:prolocoilportale@gmail.com)  
<http://www.prolocoilportale-pignola.it/>



---

**Art. 11**  
**(Dati personali e Privacy)**

I dati personali dei partecipanti, nel rispetto delle leggi nazionali ed internazionali sulla privacy, saranno utilizzati previa indispensabile autorizzazione all'atto della registrazione, unicamente per scopi relativi al concorso, quali la pubblicazione dei verbali della giuria e delle immagini, e ne è concessa la visione per motivi di studio.

**Art. 12**  
**(Cerimonia di Premiazione)**

La Cerimonia di premiazione si svolgerà nel 2021 in data da definirsi alla presenza dei soci, dei membri della commissione e della famiglia di BRUNO MARIO ALBANO.



*Museo Demotnoantropologico*  
*Presidio Turistico Tourpass*  
Via Garibaldi n°1 - 85010 Pignola (PZ)

